

Par M. Dorion, membre du conseil privé de la reine, d'ordre de Son Excellence le Gouverneur général,—Rapport (en français et en anglais) du département des Impressions et de la Papeterie publiques pour l'année terminée le 31 mars 1960, conformément à l'article 36 de la Loi sur les impressions et la papeterie publiques, chapitre 226 des Statuts révisés du Canada (1952).

Par M. Dorion,—Réponse à une adresse à Son Excellence le Gouverneur général (\**Avis de motion n° 9*), en date du 21 novembre 1960, demandant la copie de la demande faite par la Commission hydroélectrique d'Ontario en vue d'exporter une certaine quantité de force motrice par voie de Cornwall (Ont.) et d'autres endroits situés le long de la frontière internationale, ainsi que du mémoire d'opposition présenté par la ville de Cornwall à l'audience publique tenue par l'Office national de l'énergie et de la transcription des dépositions décollant de ladite audience.

Troisième rapport du greffier des pétitions, conformément à l'article 70(7) du Règlement, ainsi qu'il suit:

Le greffier des pétitions a l'honneur de faire connaître que les pétitions des requérants suivants aux fins de lois de divorce, présentées le 28 novembre par M. McCleave, sont conformes aux prescriptions de l'article 70 du Règlement:

Dolores Norma Weir Auclair, épouse de Norman Émile Auclair, de St-Eustache-sur-le-Lac (P.Q.).

Frances Jane Hamilton Ball, épouse de Loran Raymond Ball, de Shawinigan (P.Q.).

Brenda Ruth Hume Black, épouse de John Joseph Black, de Montréal (P.Q.).

Nora Vida Badian Dobie, épouse de Percy Thomas Dobie, de Ville St-Laurent (P.Q.).

Nellie Frances Drake, épouse de William James Drake, de Saint-Jean (Terre-Neuve).

James Valiant Hatch, de Québec (P.Q.), époux de Kathleen Milicent Gough Hatch.

Agnes May Stark Hurst, épouse de Eric Allan Hurst, de Westmount (P.Q.).

Joseph Wolfe Lapalme, de Montréal (P.Q.), époux de Anna Ida Briard Lapalme.

Jacques Leduc, de Montréal (P.Q.), époux de Yvette Dubois Leduc.

Gaétan Magne, de Montréal (P.Q.), époux de Rita Leguenier Magne.

Philius Doil Ménard, de Montréal (P.Q.), époux de Denise Albertine Favreau Ménard.

Joan Finkelstein Miller, épouse de Gerald Miller, de Montréal (P.Q.).

Jane Pepkowski Normoyle, épouse de Joseph Andrew Normoyle, de Verdun (P.Q.).

George Kenneth Polk, de Noranda (P.Q.), époux de June Doreen Gaudaur Polk.

Mildred Linda Sexton, épouse de Chesley Sexton, de Corner-Brook (Terre-Neuve).

Eloi Vincent, de Montréal (P.Q.), époux de Jeannine Bélanger Vincent.

Joyce Mary Morin Walker, épouse de Ross Guyan Walker, de Westmount (P.Q.).

A dix heures cinq minutes du soir, M. l'Orateur prononce d'office la cessation des travaux de la Chambre jusqu'à demain, à 2h. 30 de l'après-midi, suivant l'article 2(1) du Règlement.